

www.lebenlang.eu

**LEBEN
LANG** 

Zitruspresse

Citrus Juicer

0.7 L 40 W



LB389

DEUTSCH 3
ENGLISH..... 8
FRANÇAIS 11
ESPAÑOL..... 14
ITALIANO 17
NEDERLANDS 20



Danke, dass Sie sich für LEBENLANG entschieden haben!

Gibt es ein Problem mit Ihrem Produkt?
Kontaktieren Sie uns jederzeit:

E-Mail: support@lebenlang.eu



Contact us We speak English	–	Contacter Nous parlons français	–	Contacto Hablamos español	–	Contatto Parliamo italiano
--------------------------------	---	------------------------------------	---	------------------------------	---	-------------------------------

DE/UK/FR/ES/IT/NL

LEBENLANG GmbH
Armand–Peugeot–Straße 1D
51149 Köln
Germany

Kontakt/Contact/Contact/Contacto/Contatto/Contact
support@lebenlang.eu
www.lebenlang.eu

Vielen Dank für Ihr Vertrauen in Lebenlang. Wir verfolgen höchste Ansprüche an Qualität sowie Design und wünschen Ihnen mit Ihrem neuen Gerät viel Freude.

Lesen Sie alle Anweisungen und Hinweise sorgfältig durch. Bewahren Sie im Anschluss diese Anleitung gut auf, um später bei Bedarf darin nachschlagen zu können. Wenn Sie das Produkt an jemand anderen weitergeben, geben Sie auch diese Anleitung mit.

SICHERHEITSHINWEISE

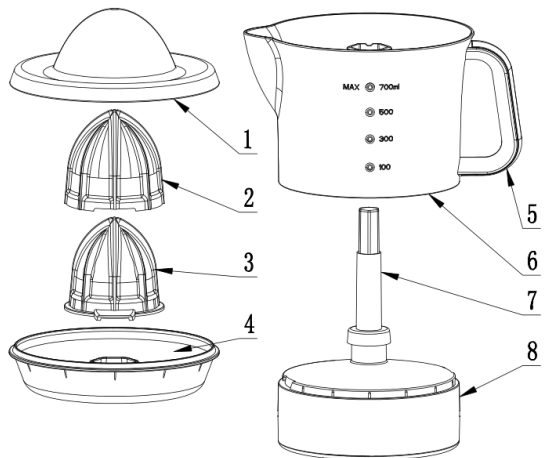
- Die Lebenlang Geräte entsprechen den einschlägigen Sicherheitsbestimmungen. Reparaturen und das Auswechseln der Anschlussleitung dürfen nur autorisierte Fachkräfte vornehmen. Durch unsachgemäße Reparaturen können erhebliche Gefahren für den Benutzer entstehen.
- Das Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren und darüber benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Gerätes unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstanden haben.
- Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen. Reinigung und Wartung dürfen nicht durch Kinder durchgeführt werden, es sei denn sie sind älter als 8 Jahre und beaufsichtigt.
- Kinder unter 8 Jahren sollen vom Gerät und der Anschlussleitung ferngehalten werden.
- Das Gerät kann von Personen mit reduzierten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung/Wissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Gerätes unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstanden haben.
- Das Gerät ist bei nicht vorhandener Aufsicht und vor dem Zusammenbauen, dem Auseinandernehmen oder Reinigen

stets vom Netz zu trennen.

- Das Gerät ist für die Verarbeitung haushaltsüblicher Mengen konstruiert.
- Das Produkt ist ausschließlich zum Auspressen von halbierten Zitrusfrüchten wie Orangen, Limetten, Zitronen oder Grapefruits konzipiert.
- Fassen Sie den Netzstecker niemals mit feuchten Händen an und arbeiten Sie mit dem Gerät nicht in der Nähe von Waschbecken oder anderen Flüssigkeiten.
- Achten Sie beim Reinigen auf scharfe Kanten um Verletzungen zu vermeiden.
- Den Motorblock (8) nicht ins Wasser tauchen oder unter fließendes Wasser halten.

GERÄTEBESCHREIBUNG

- 1 : Schutzkappe
- 2+3 : Entsafter Kegel
- 4 : Fruchtfleisch Sieb
- 5 : Tragegriff
- 6 : Saftbehälter
- 7 : Antriebsachse
- 8 : Motorblock



TECHNISCHE DATEN:

- Leistung: 40W
- Netzspannung: 220-240V
- Frequenz: 50-60Hz
- Schutzklasse: II
- Füllmenge: 700ml

ANSCHLIESSEN

Schließen Sie Ihre Zitruspresse LB389 nur an Wechselspannung (~) an und prüfen Sie, ob Ihre Netzspannung mit der Spannungsangabe auf dem Boden des Gerätes übereinstimmt.

Reinigen Sie die Zitruspresse gründlich vor der ersten Inbetriebnahme.

ENTSAFTEN

Stecken Sie den Netzstecker in die Steckdose.

Nehmen Sie die Schutzhülle ① ab.

Dann drücken Sie die halbierte Zitrusfrucht gegen den

Entsafter Kegel ② ③: Der Motor schaltet sich automatisch ein. Beim Abheben der Zitrusfrucht schaltet sich der Motor von selbst wieder aus. Wenn Sie mit entsaften fertig sind oder der Saftbehälter ⑥ voll ist, können Sie den Saftbehälter am Tragegriff ⑤ abheben und den Saft eingießen.

REINIGUNG

Ziehen Sie vor jeder Reinigung den

Netzstecker. Nehmen Sie den Entsafter Kegel ② ③ und das

Furchtfleisch Sieb ④ ab. Diese Teile können mit warmem Wasser und normalen Spülmitteln gespült werden. Den

Motorblock ① reinigen Sie bitte nur mit einem feuchten Tuch.

Elektro- und Elektronikgeräte

Informationen für private Haushalte gemäß § 18 Abs. 4 ElektroG

Das Elektro- und Elektronikgerätegesetz (ElektroG) enthält eine Vielzahl von Anforderungen an den Umgang mit Elektro- und Elektronikgeräten. Die wichtigsten sind hier zusammengestellt.

1. Getrennte Erfassung von Altgeräten

Elektro- und Elektronikgeräte, die zu Abfall geworden sind, werden als Altgeräte bezeichnet. Besitzer von Altgeräten haben diese einer vom unsortierten Siedlungsabfall getrennten Erfassung zuzuführen. Altgeräte gehören insbesondere nicht in den Hausmüll, sondern in spezielle Sammel- und Rückgabesysteme.

2. Batterien und Akkus sowie Lampen

Besitzer von Altgeräten haben Altbatterien und Altakkumulatoren, die nicht vom Altgerät umschlossen sind, sowie Lampen, die zerstörungsfrei aus dem Altgerät entnommen werden können, im Regelfall vor der Abgabe an einer Erfassungsstelle vom Altgerät zu trennen. Dies gilt nicht, soweit Altgeräte einer Vorbereitung zur Wiederverwendung unter Beteiligung eines öffentlich-rechtlichen Entsorgungsträgers zugeführt werden.

3. Möglichkeiten der Rückgabe von Altgeräten

Besitzer von Altgeräten aus privaten Haushalten können diese bei den Sammelstellen der öffentlich-rechtlichen Entsorgungsträger oder bei den von Herstellern oder Vertreibern im Sinne des ElektroG eingerichteten Rücknahmestellen unentgeltlich abgeben.

Rücknahmepflichtig sind Geschäfte mit einer Verkaufsfläche von mindestens 400 m² für Elektro- und Elektronikgeräte sowie diejenigen Lebensmittelgeschäfte mit einer Gesamtverkaufsfläche von mindestens 800 m², die mehrmals pro Jahr oder dauerhaft Elektro- und Elektronikgeräte anbieten und auf dem Markt bereitstellen. Dies gilt auch bei Vertrieb unter Verwendung von Fernkommunikationsmitteln, wenn die Lager- und Versandflächen für Elektro- und Elektronikgeräte mindestens 400 m² betragen oder die gesamten Lager- und Versandflächen mindestens 800 m² betragen. Vertreter haben die Rücknahme grundsätzlich durch geeignete Rückgabemöglichkeiten in zumutbarer Entfernung zum jeweiligen Endnutzer zu gewährleisten.

Die Möglichkeit der unentgeltlichen Rückgabe eines Altgerätes besteht bei rücknahmepflichtigen Vertreibern unter anderem dann, wenn ein neues gleichartiges Gerät, das im Wesentlichen die gleichen Funktionen erfüllt, an einen Endnutzer abgegeben wird. Wenn ein neues Gerät

an einen privaten Haushalt ausgeliefert wird, kann das gleichartige Altgerät auch dort zur unentgeltlichen Abholung übergeben werden; dies gilt bei einem Vertrieb unter Verwendung von Fernkommunikationsmitteln für Geräte der Kategorien 1, 2 oder 4 gemäß § 2 Abs. 1 ElektroG, nämlich „Wärmeüberträger“, „Bildschirmgeräte“ oder „Großgeräte“ (letztere mit mindestens einer äußeren Abmessung über 50 Zentimeter). Zu einer entsprechenden Rückgabe-Absicht werden Endnutzer beim Abschluss eines Kaufvertrages befragt. Außerdem besteht die Möglichkeit der unentgeltlichen Rückgabe bei Sammelstellen der Vertreiber unabhängig vom Kauf eines neuen Gerätes für solche Altgeräte, die in keiner äußeren Abmessung größer als 25 Zentimeter sind, und zwar beschränkt auf drei Altgeräte pro Geräteart.

4. Datenschutz-Hinweis

Altgeräte enthalten häufig sensible personenbezogene Daten. Dies gilt insbesondere für Geräte der Informations- und Telekommunikationstechnik wie Computer und Smartphones. Bitte beachten Sie in Ihrem eigenen Interesse, dass für die Löschung der Daten auf den zu entsorgenden Altgeräten jeder Endnutzer selbst verantwortlich ist.

5. Bedeutung des Symbols „durchgestrichene Mülltonne“



Das auf Elektro- und Elektronikgeräten regelmäßig abgebildete Symbol einer durchgestrichenen Mülltonne weist darauf hin, dass das jeweilige Gerät am Ende seiner Lebensdauer getrennt vom unsortierten Siedlungsabfall zu erfassen ist.

Thank you for your trust in Lebenlang. We are pursuing the highest standards of quality and design and wish you much joy with your new device.

Read all instructions and notes carefully. Afterwards, keep these instructions in a safe place so that you can refer to them later if necessary. If you pass the product on to someone else, also include these instructions.

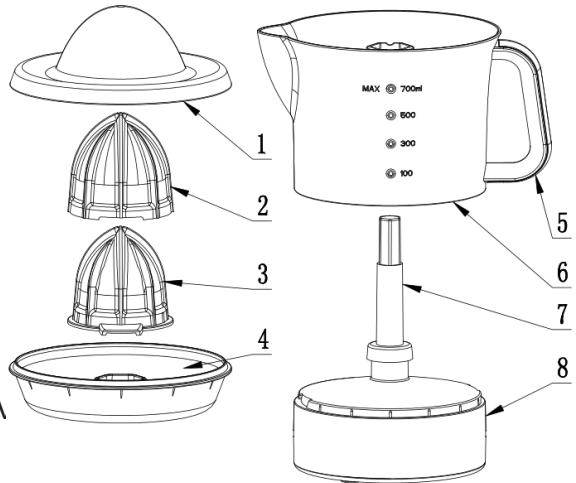
SAFETY INSTRUCTIONS

- The Lebenlang devices comply with the relevant safety regulations. Repairs and the replacement of the connecting cable may only be carried out by authorized specialists. Improper repairs can pose significant risks to the user.
- The device can be used by children aged 8 years and over if they are supervised or have been instructed in the safe use of the device and have understood the resulting dangers.
- Children must not play with the device. Cleaning and maintenance must not be carried out by children unless they are older than 8 years and supervised.
- Children under the age of 8 should be kept away from the device and the connecting cable.
- The device can be used by persons with reduced physical, sensory or mental abilities or lack of experience / knowledge if they are supervised or have been instructed in the safe use of the device and have understood the resulting dangers.
- The device must always be disconnected from the mains if there is no supervision and before assembly, disassembly or cleaning.
- The device is designed for processing normal household quantities.
- The product is designed exclusively for squeezing halved citrus fruits such as oranges, limes, lemons or grapefruits.

- Never touch the power plug with wet hands and do not work with the device near sinks or other liquids.
- Watch out for sharp edges when cleaning to avoid injuries.
- Do not immerse the engine block ⑧ in water or hold it under running water.

DEVICE DESCRIPTION

- 1 : Protective cap
- 2+3 : Juicer cone
- 4 : Pulp Strainer
- 5 : Handle
- 6 : Juice container
- 7 : Drive axle
- 8 : Engine



TECHNICAL DATA:

- Power: 40W
- Mains voltage: 220-240V
- Frequency: 50-60Hz
- Protection class: II
- Filling capacity: 700ml

CONNECTING

Connect your citrus juicer LB389 only to AC voltage (~) and check whether your mains voltage corresponds to the voltage specification on the bottom of the device.

Clean the citrus press thoroughly before using it for the first time.

JUICING

Insert the mains plug into the socket. Remove the protective cover ①. Then press the halved citrus fruit against the juicer cone ② ③: the motor switches on automatically. When the citrus fruit is lifted off, the engine switches off automatically.

When you have finished juicing or the juice container ⑥ is full, you can lift the juice container by the handle ⑤ and pour in the juice.

CLEANING

Before cleaning, pull out the power plug. Remove the juicer cone ② ③ and the fear meat strainer ④. These parts can be washed with warm water and normal be rinsed medium. Please only clean the engine block with a damp cloth.

Merci de votre confiance en Lebenlang. Nous poursuivons les plus hauts standards de qualité et de design et vous souhaitons beaucoup de joie avec votre nouvel appareil.

Lisez attentivement toutes les instructions et remarques. Conservez ensuite soigneusement ces instructions pour pouvoir vous y référer ultérieurement si nécessaire. Si vous donnez le produit à quelqu'un d'autre, remettez-lui également ce mode d'emploi.

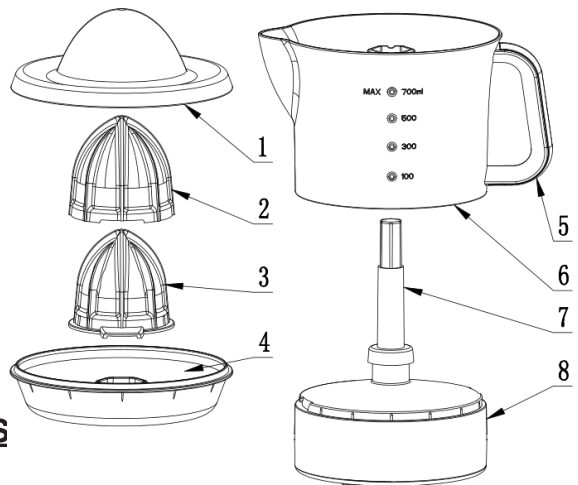
CONSIGNES DE SÉCURITÉ

- Les appareils Lebenlang sont conformes aux réglementations de sécurité en vigueur. Les réparations et le remplacement du câble de raccordement ne doivent être effectués que par des spécialistes agréés. Des réparations incorrectes peuvent présenter des risques importants pour l'utilisateur.
- L'appareil peut être utilisé par des enfants âgés de 8 ans et plus s'ils ont été surveillés ou ont été informés de l'utilisation sûre de l'appareil et ont compris les dangers qui en résultent.
- Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil. Le nettoyage et l'entretien ne doivent pas être effectués par des enfants sauf s'ils sont âgés de plus de 8 ans et supervisés.
- Les enfants de moins de 8 ans doivent être tenus à l'écart de l'appareil et du câble de connexion.
- L'appareil peut être utilisé par des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou un manque d'expérience / de connaissances si elles ont été supervisées ou ont été formées à l'utilisation sûre de l'appareil et ont compris les dangers qui en résultent.
- L'appareil doit toujours être débranché du secteur s'il n'y a pas de surveillance et avant le montage, le démontage ou le nettoyage.
- L'appareil est conçu pour traiter des quantités domestiques normales.

- Le produit est exclusivement conçu pour presser des agrumes coupés en deux, tels que des oranges, des citrons verts, des citrons ou des pamplemousses.
- Ne touchez jamais la fiche d'alimentation avec des mains humides et ne travaillez pas avec l'appareil à proximité d'un lavabo ou d'autres liquides.
- Lors du nettoyage, faites attention aux bords tranchants afin d'éviter les blessures.
- Ne plongez pas le bloc moteur (8) dans l'eau et ne le tenez pas sous l'eau courante.

DESCRIPTION DE L'APPAREIL

- 1 : Capuchon de protection
 2+3 : Cône presse-agrumes
 4 : Passoire à pulpe
 5 : Manipuler
 6 : Récipient à jus
 7 : Essieu moteur
 8 : Bloc moteur



DONNÉES TECHNIQUES

- Puissance : 40W
- Tension d'alimentation : 220-240V
- Fréquence : 50-60Hz
- Classe de protection : II
- Capacité de remplissage : 700ml

BRANCHEMENT

Connectez votre presse-agrumes LBC388 uniquement à la tension alternative (~) et vérifiez si la tension de votre réseau correspond à la tension spécifiée au bas de l'appareil.

Nettoyez soigneusement le presse-agrumes avant de l'utiliser pour la première fois.

JUS

Insérez la fiche secteur dans la prise.

Retirez le capot de protection ①.

Appuyez ensuite les agrumes coupés en deux contre le cône

presse-agrumes ② ③ : le moteur se met automatiquement en marche. Lorsque les agrumes sont retirés, le moteur s'arrête automatiquement. Lorsque vous avez terminé l'extraction du jus

ou que le récipient à jus ⑥ est plein, vous pouvez soulever le récipient à jus par la poignée ⑤ et verser le jus.

NETTOYER

Avant le nettoyage, retirez le fiche d'alimentation. Retirez le cône du presse-agrumes ② ③ et la passoire à viande peur ④.

Ces pièces peuvent être lavées à l'eau tiède et normale être rincé moyen. Veuillez nettoyer uniquement le bloc moteur avec un chiffon humide.

Gracias por confiar en Lebenlang. Estamos buscando los más altos estándares de calidad y diseño. Esperamos que disfrute su nuevo dispositivo.

Lea atentamente todas las instrucciones y notas. Después, guarde estas instrucciones en un lugar seguro para poder consultarlas más adelante en caso necesario. Si cede el producto a otra persona, entréguele también este manual.

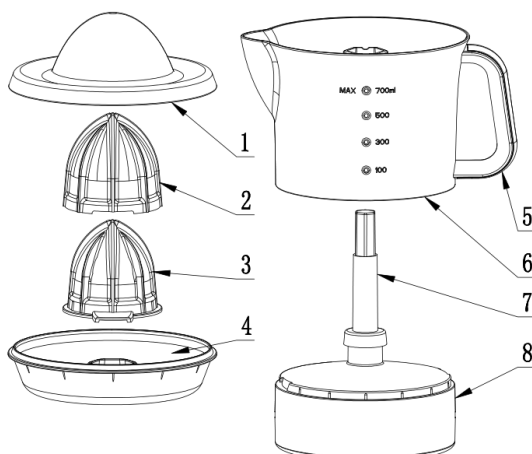
INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

- Los dispositivos Lebenlang cumplen con las normas de seguridad necesarias. Las reparaciones y la sustitución del cable de conexión solo pueden ser realizadas por especialistas autorizados. Las reparaciones inadecuadas pueden presentar riesgos significativos para el dispositivo.
- El dispositivo puede ser utilizado por niños mayores de 8 años si han sido supervisados o si se les ha enseñado el uso seguro del dispositivo y entienden los peligros.
- Los niños no deben jugar con el dispositivo. La limpieza y el mantenimiento no deben ser realizados por niños a menos que sean mayores de 8 años y estén supervisados.
- Los niños mas joven que 8 años deben mantenerse alejados del dispositivo y del cable de conexión.
- El dispositivo puede ser utilizado por personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas o con falta de experiencia / conocimiento si han sido supervisados o han sido instruidos en el uso seguro del dispositivo y han entendido los peligros.
- El dispositivo siempre debe estar desconectado de la red eléctrica si no hay supervisión y antes del montaje, desmontaje o limpieza.
- El dispositivo está diseñado para procesar cantidades normales del hogar.

- El producto está diseñado exclusivamente para exprimir cítricos cortados por la mitad, como naranjas, limas, limones o pomelos.
- No toque nunca el enchufe con las manos mojadas y no trabaje con el aparato cerca de fregaderos u otros líquidos.
- Al limpiar, tenga cuidado con los bordes afilados para evitar lesiones.
- No sumerja el bloque del motor (8) en agua ni lo mantenga bajo agua corriente.

DESCRIPCIÓN DEL DISPOSITIVO

- 1 : Tapa protectora
- 2+3 : Cono exprimidor
- 4 : Colador de pulpa
- 5 : Utilización
- 6 : Contenedor de jugo
- 7 : Eje motriz
- 8 : Bloque de motor



DATOS TÉCNICOS:

- Potencia: 40W
- Tensión de red: 220-240V
- Frecuencia: 50-60Hz
- Clase de protección: II
- Cantidad de llenado: 700ml

FUNCIONAMIENTO

Conecte su exprimidor de cítricos LB389 solo al voltaje de CA (~) y verifique si su voltaje de red coincide con el voltaje especificado en la parte inferior del dispositivo.

Limpie bien la prensa de cítricos antes de usarla por primera vez.

HACER UN JUGO

Inserte el conector de alimentación de red en el enchufe.

Retire la cubierta protectora ①. Luego presione la fruta cítrica a la mitad contra el cono del exprimidor ② ③: el motor se enciende automáticamente. Cuando se levantan los cítricos, el motor se apaga automáticamente. Cuando haya terminado de exprimir o el recipiente de jugo ⑥ esté lleno, puede levantar el recipiente de jugo por el asidero ⑤ y verter el jugo.

LIMPIEZA

Antes de limpiar, saque el

enchufe. Retire el cono exprimidor ② ③ y el colador ④.

Estas partes se pueden lavar con agua tibia y ser enjuagadas normalmente. Limpie el bloque del motor únicamente con un paño húmedo.

Grazie per la fiducia accordata a Lebenlang. Stiamo perseguendo i più alti standard di qualità e design e ti auguriamo molta gioia con il tuo nuovo dispositivo.

Leggere attentamente tutte le istruzioni e le note. Conservare poi queste istruzioni in un luogo sicuro per poterle consultare in seguito, se necessario. Se il prodotto viene ceduto a terzi, consegnare anche questo manuale.

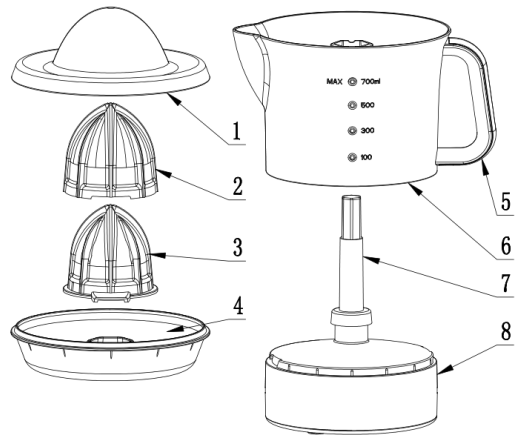
ISTRUZIONI DI SICUREZZA

- I dispositivi Lebenlang sono conformi alle pertinenti norme di sicurezza. Le riparazioni e la sostituzione del cavo di collegamento possono essere eseguite solo da specialisti autorizzati. Riparazioni improprie possono comportare rischi significativi per l'utente.
- Il dispositivo può essere utilizzato da bambini di età pari o superiore a 8 anni se sono stati supervisionati o istruiti sull'uso sicuro del dispositivo e hanno compreso i conseguenti pericoli.
- I bambini non devono giocare con il dispositivo. La pulizia e la manutenzione non devono essere eseguite da bambini a meno che non abbiano più di 8 anni e siano sorvegliati.
- I bambini di età inferiore a 8 anni devono essere tenuti lontano dal dispositivo e dal cavo di collegamento.
- Il dispositivo può essere utilizzato da persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali o mancanza di esperienza / conoscenza se sono state supervisionate o istruite sull'uso sicuro del dispositivo e hanno compreso i pericoli che ne derivano.
- Il dispositivo deve essere sempre scollegato dalla rete elettrica in assenza di supervisione e prima del montaggio, dello smontaggio o della pulizia.
- Il dispositivo è progettato per l'elaborazione di normali quantità domestiche.

- Il prodotto è progettato esclusivamente per spremere agrumi tagliati a metà come arance, lime, limoni o pompelmi.
- Non toccare mai la spina con le mani bagnate e non lavorare con l'apparecchio vicino a lavandini o altri liquidi.
- Durante la pulizia, fare attenzione ai bordi taglienti per evitare lesioni.
- Non immergere il blocco motore (8) in acqua o tenerlo sotto l'acqua corrente.

DESCRIZIONE DEL DISPOSITIVO

- 1 : Cappuccio protettivo
- 2+3 : Cono di spremiagrumi
- 4 : Filtro per polpa
- 5 : Maniglia
- 6 : Contenitore di succo
- 7 : Asse motore
- 8 : Blocco motore



DATI TECNICI:

- Potenza: 40W
- Tensione di rete: 220-240V
- Frequenza: 50-60Hz
- Classe di protezione: II
- Quantità di riempimento: 700ml

ALLACCIAMENTO ALLA CORRENTE

Collega il tuo spremiagrumi LB389 solo alla tensione CA (~) e controlla se la tensione di rete corrisponde alla tensione specificata nella parte inferiore del dispositivo.

Pulire accuratamente la pressa per agrumi prima di utilizzarla per la prima volta.

SPREMITURA

Inserire la spina nella presa.

Rimuovere il coperchio protettivo ①.

Quindi premere gli agrumi divisi in due contro il cono degli spremiagrumi ② ③: il motore si accende automaticamente. Quando gli agrumi vengono sollevati, il motore si spegne automaticamente. Al termine della spremitura o quando il contenitore del succo ⑥ è pieno, è possibile sollevare il contenitore del succo per la maniglia ⑤ e versare il succo.

PULIZIA

Prima di pulire, estrarre la

Spina di alimentazione. Rimuovere il cono spremiagrumi ② ③ e il filtro della polpa temibile ④. Queste parti possono essere lavate con acqua calda e normale essere risciacquato mezzo. Pulire il blocco motore solo con un panno umido.

NEDERLANDS

Bedankt voor je vertrouwen in Lebenlang. We streven de hoogste kwaliteits- en ontwerpnormen na en wensen u veel plezier met uw nieuwe apparaat.

Lees alle instructies en aantekeningen zorgvuldig door. Bewaar deze instructies op een veilige plaats, zodat u ze later eventueel kunt raadplegen. Als u het product doorgeeft aan iemand anders, geef deze handleiding dan ook aan hem of haar.

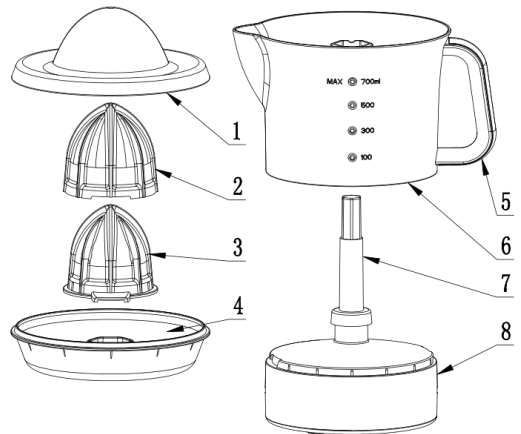
VEILIGHEIDSINSTRUCTIES

- De Lebenlang apparaten voldoen aan de relevante veiligheidsvoorschriften. Re-paraties en vervanging van de aansluitkabel mogen uitsluitend door geautoriseerde vakmensen worden uitgevoerd. Onjuiste reparaties kunnen aanzienlijke risico's voor de gebruiker opleveren.
- Het apparaat kan worden gebruikt door kinderen van 8 jaar en ouder als ze onder toezicht staan of geïnstrueerd zijn in het veilige gebruik van het apparaat en de resulterende gevaren hebben begrepen.
- Kinderen mogen niet met het apparaat spelen. Reiniging en onderhoud mogen niet worden uitgevoerd door kinderen, tenzij ze ouder zijn dan 8 jaar en onder toezicht staan.
- Houd kinderen onder de 8 jaar uit de buurt van het apparaat en de aansluitkabel.
- Het apparaat kan worden gebruikt door personen met verminderde fysieke, sensorische of mentale vermogens of gebrek aan ervaring / kennis als ze onder toezicht staan of geïnstrueerd zijn over het veilige gebruik van het apparaat en de resulterende gevaren hebben begrepen.
- Het apparaat moet altijd worden losgekoppeld van het elektriciteitsnet als er geen toezicht is en vóór montage, demontage of reiniging.
- Het apparaat is ontworpen voor het verwerken van normale huishoudelijke hoeveelheden.

- Het product is uitsluitend ontworpen voor het persen van gehalveerde citrusvruchten zoals sinaasappels, limoenen, citroenen of grapefruits.
- Raak de stekker nooit met natte handen aan en werk niet met het apparaat in de buurt van gootstenen of andere vloeistoffen.
- Let bij het schoonmaken op scherpe randen om verwondingen te voorkomen.
- Dompel het motorblok (8) niet onder in water en houd het niet onder stromend water

DESCRIZIONE DEL DISPOSITIVO

- 1 : Beschermkap
 2+3 : Juicer kegel
 4 : Pulp zeef
 5 : Omgaan met
 6 : Sapcontainer
 7 : Aandrijf as
 8 : Motorblok



TECHNISCHE GEGEVENS:

- Vermogen: 40W
- Netspanning: 220-240V
- Frequentie: 50-60Hz
- Beschermingsklasse: II
- Vulhoeveelheid: 700ml

AANSLUITEN

Sluit uw citruspersers LB389 alleen aan op AC-spanning (~) en controleer of uw netspanning overeenkomt met de spanningsspecificatie op de onderkant van het apparaat.

Maak de citruspersers grondig schoon voordat je hem voor de eerste keer gebruikt.

GEBRUIK

Steek de stekker in het stopcontact.

Verwijder de beschermkap ①.

Druk vervolgens de gehalveerde citrusvruchten tegen de

sapkegel ② ③: de motor wordt automatisch ingeschakeld.

Wanneer de citrusvrucht eraf wordt gehaald, slaat de motor automatisch af. Als u klaar bent met het persen of als de

sapcontainer ⑥ vol is, kunt u de sapcontainer aan het handvat

⑤ optillen en het sap erin gieten.

SCHOONMAKEN

Trek voor het reinigen de Stekker. Verwijder de sapkegel

② ③, en de angstvleeszeef ④, Deze onderdelen kunnen gewassen worden met warm water en normaal

worden gespoeld medium. Maak het motorblok alleen schoon met een vochtige doek.

LEBEN
LANG 

220-240V~ 50-60Hz 40W



Designed and engineered by LEBENLANG

LEBENLANG GmbH
Armand-Peugeot-Straße 1D
51149 Köln/Germany